

**Заява на отримання допомоги
за Законом щодо надання соціальної допомоги особам,
що претендують на політичний притулок (AsylbLG)**

**Amt für Jugend, Soziales und Asyl
Abteilung Asyl, Wohngeld, Bildung und Teilhabe**

Hans-Fallada-Str. 1

18069 Rostock

Примітка

Збір та обробка персональних даних діє за
Законом щодо надання соціальної допомоги особам,
що претендують на політичний притулок §§ 7, 15 Asylgesetz. Додайте
якомога скоріше документи, які можуть підтвердити надану інформацію,
особливо про грошові надходження та майно (виписка з банку, зарплатний
лист тощо)

1. Запрохана допомога відповідно. § 3 AsylbLG

☐ Базові потреби

☐ Їжа

☐ Одяг

☐ Житло

☐ Засоби гігієни

☐ Опалення

☐ Предмети вжитку

☐ Додаткова допомога за § 4 AsylbLG через

☐ Хвороби

Захворювання

☐ Вагітність

Тижень вагітності

Прогнозований день пологів

☐ Інші види допомоги
за § 6 AsylbLG §

☐ Допомога у
особливих випадках
за § 2 AsylbLG §

2. Запитувана допомога

	Заявник/Глава сім'ї		Подружжя, Громадянський шлюб, Партнер	
Прізвище				
Ім'я				
Народження - дата				
- місце				
- країна				
Стать	☐ чоловіча	☐ жіноча	☐ чоловіча	☐ жіноча
- Стать Сімейний стан	☐ неodrужений ☐ одружений ☐ в одностатевому партнерстві ☐ розлучений ☐ вдівець/вдова ☐ окреме проживання ☐ незареєстровані відносини		☐ неodrужений ☐ одружений ☐ в одностатевому партнерстві ☐ розлучений ☐ вдівець/вдова ☐ окреме проживання ☐ незареєстровані відносини	
Громадянство				
Віросповідання				
Теперішнє перебування	Вулиця	Номер будинку	Вулиця	Номер будинку
	Індекс	Місто	Індекс	Місто
Дата в'їзду				
Вид на проживання	☐ Віза ☐ Відповідно дозволу на тимчасове проживання ☐ відстрочка		☐ Віза ☐ Відповідно дозволу на тимчасове проживання ☐ відстрочка	

3. Члени родини

	Особа			
	1	2	3	4
Прізвище				
Ім'я				
народження				
- Дата				
- місце				
- країна				
Стать	☐ чоловіча ☐ жіноча	☐ чоловіча ☐ жіноча	☐ чоловіча ☐ жіноча	☐ чоловіча ☐ жіноча
Сімейний стан				
Громадянство				
Віросповідання				
Позиція щодо заявника				
Дата в'їзду/Перетину кордону				
Місце теперішнього перебування, адреса (наприклад, пункт прийому біженців, спільне проживання)				
Вид на проживання	☐ Віза ☐ Відповідно дозволу на тимчасове проживання ☐ відстрочка	☐ Віза ☐ Відповідно дозволу на тимчасове проживання ☐ відстрочка	☐ Віза ☐ Відповідно дозволу на тимчасове проживання ☐ відстрочка	☐ Віза ☐ Відповідно дозволу на тимчасове проживання ☐ відстрочка

4. Квартира

Розміри	Кількість кімнат			
	Площа - разом	м²		
	- під комерцію	м²		
	- під оренду	м²		
Облаштування	☐ Ванна ☐ Душ	☐ Спільне опалювання ☐ Окремий котел	☐ Центральне опалювання ☐ Поверхове опалювання	
Опалювання/гаряча вода	Чим опалюється	☐ Електроенергія ☐ Газ	☐ Вугілля ☐ Кокс	
	Гаряча вода через:	☐ Центральне опалювання ☐ Бойлер	☐ Газ ☐ Електроенергія	
Кошти	Без комунальних	€	Гаряча вода	€
	Комунальні	€	інші супутні витрати	€

☐ Кошти за гарячу воду включено в кошти за опалювання

5. Місячний дохід

	Заявник	Подружжя/ Партнер	Особа			
			1	2	3	4
Зарплата	€	€	€	€	€	€
Самозайнятість	€	€	€	€	€	€
Дитячі гроші	€	€	€	€	€	€
По хворобі	€	€	€	€	€	€
По безробіттю	€	€	€	€	€	€
Утримання родичів	€	€	€	€	€	€
	€	€	€	€	€	€
	€	€	€	€	€	€

6. Наявність коштів

	Заявник	Подружжя	Особа			
			1	2	3	4
Готівка	€	€	€	€	€	€
Рахунки в банку	€	€	€	€	€	€
Авто	€	€	€	€	€	€
	€	€	€	€	€	€
	€	€	€	€	€	€
	€	€	€	€	€	€
Жодних	☐	☐	☐	☐	☐	☐

7. Інформація про банківський рахунок

Власник рахунку: Прізвище		Ім'я	
IBAN DE		Kredit Institut	

8. Додатки

Вся подана інформація є повною і вірною. Я підтверджую, що будь-які зміни у родинних, грошових та майнових відносинах, відсутність на місці проживання, перебування в лікарні тощо (а також осіб, що зі мною проживають) будуть повідомлені мною у вищезазначені установи. При початку трудової діяльності, також неоподаткованої та обмеженої, повідомити за три дні робочі до початку.

З найкращими побажаннями

Місце, дата	Підпис	Додатки
-------------	--------	---------